

Song of Solomon 8

Interlinear Bible — King James Version

Hebrew text with English translation and Strong's numbers

1 O that thou wert as my brother, that sucked the breasts of my mother! when I should find thee without, I would kiss thee; yea, I should not be despised.

מִי	וְתִנָּךְ	כַּאֲחֵי	לִי	יוֹנֵק	שֵׁדֵי	אִמִּי
H4310	O that H5414	thou wert as my brother H251	H0	that sucked H3243	the breasts H7699	of my mother H517
אֲמָצְאָךְ	בַּחוּץ	אֶשֶׁקְךָ	גַּם	לֹא		
when I should find H4672	thee without H2351	I would kiss H5401	H1571	H3808		
יֵבֶ זֶה	לִי:					
thee yea I should not be despised H936	H0					

2 I would lead thee, and bring thee into my mother's house, who would instruct me: I would cause thee to drink of spiced wine of the juice of my pomegranate.

אֲנַהֲגֶךָ	אֲבִיאָךְ	אֶל	בֵּית	אִמִּי	תִלְמַדְנִי
I would lead H5090	thee and bring H935	H413	house H1004	thee into my mother's H517	who would instruct H3925
אֶשְׁקֶךָ	מֵיין	הַקָּח	מֵעֵס	יֵס	רִמְנִי:
me I would cause thee to drink H8248	wine H3196	of spiced H7544	of the juice H6071	of my pomegranate H7416	

3 His left hand should be under my head, and his right hand should embrace me.

תַּחַת	שְׂמָאלוֹ	רֹאשִׁי	וַיְמִינוֹ	תְּחַבְּקֵנִי:
His left hand H8040	H8478	should be under my head H7218	and his right hand H3225	should embrace H2263

4 I charge you, O daughters of Jerusalem, that ye stir not up, nor awake my love, until he please.

תִּעְרָר וְיָמָה יְרוּשָׁלַיִם בְּנֹתַי אֶתְכֶם הִשְׁבֵּי עִתִּי
I charge H7650 H853 **you O daughters** H1323 **of Jerusalem** H3389 H4100 **nor awake** H5782

שְׁתַּחֲפֹץ עַד הָאֲהָבָה אֶת תִּעְרָר וְיָמָה
H4100 **nor awake** H5782 H853 **my love** H160 H5704 **until he please** H2654

5 Who is this that cometh up from the wilderness, leaning upon her beloved? I raised thee up under the apple tree: there thy mother brought thee forth: there she brought thee forth that bare thee.

מִתְכַּף קֵת הַמִּדְבָּר מִן עֲלֶה זֹאת מִי
H4310 H2063 **Who is this that cometh up** H5927 H4480 **from the wilderness** H4057 **leaning** H7514

עוֹבְרָתִי יָגַדְתָּ יַחַד תַּחַת דֹּדְךָ עָלַי
H5921 **upon her beloved** H1730 H8478 **thee up under the apple tree** H8598 **I raised** H5782

לִדְתֶךָ: חֲבַלָּה שָׁמָּה אִמִּי בָּחֲבַלָּה שָׁמָּה
H8033 **brought thee forth** H2254 **there thy mother** H517 H8033 **brought thee forth** H2254 **that bare** H3205

6 Set me as a seal upon thine heart, as a seal upon thine arm: for love is strong as death; jealousy is cruel as the grave: the coals thereof are coals of fire, which hath a most vehement flame.

זְרוּעֶךָ עַל כַּחוֹתֶם לֵבְךָ עַל כַּחוֹתֵם שִׁימֵנִי
Set H7760 **as a seal** H2368 H5921 **upon thine heart** H3820 **as a seal** H2368 H5921 **upon thine arm** H2220

קִנְיָהּ הִיא כְּשֵׂא אוֹל קָשָׁה הִיא אֲהָבָה הִיא כְּמָוֶת עֲזָה הִיא כִּי
H3588 **is strong** H5794 **as death** H4194 **for love** H160 **is cruel** H7186 **as the grave** H7585 **jealousy** H7068

אֵשׁ רֶשֶׁף יִרְשָׁפִי רֶשֶׁף יִרְשָׁפִי שְׁלֵהָ בְּתִיהָ:
the coals H7565 **the coals** H7565 **of fire** H784 **which hath a most vehement flame** H7957

7 Many waters cannot quench love, neither can the floods drown it: if a man would give all the substance of his house for love, it would utterly be contemned.

בְּאַהֲבָה אֶת לִבָּךְ וְיִכְלֹוּ לָא רַב־יָם מֵיִם
 waters Many cannot quench for love
 H4325 H7227 H3808 H3201 H3518 H853 H160
 כֹּל אֶת אִישׁ יִתֵּן וְיִשְׁטַף וְהָא וְיִנְהַר וְתִ
 neither can the floods drown would give it if a man
 H5104 H3808 H7857 H518 H5414 H376 H853 H3605
 לֹו: יָב וְזוּ יָב וְזוּ בְּאַהֲבָה הַ בֵּיתוֹ הַ הַ וְ
 all the substance of his house for love be contemned be contemned
 H1952 H1004 H160 H936 H936 H0

8 We have a little sister, and she hath no breasts: what shall we do for our sister in the day when she shall be spoken for?

לָהּ אֵין וְשֵׁדִים יִמְ וְקִטְנָה הַ לָּנוּ לְאַחֵי־נוּ
 for our sister We have a little and she hath no breasts
 H269 H0 H6996 H7699 H369 H0
 בָּהּ: שֵׁדִיבֵר בֵּי־וֹם לְאַחֵי־נוּ נַעֲשֶׂה מָה
 what shall we do for our sister in the day when she shall be spoken for
 H4100 H6213 H269 H3117 H1696 H0

9 If she be a wall, we will build upon her a palace of silver: and if she be a door, we will inclose her with boards of cedar.

כָּסֶף טַיִת עַל־יָהּ נִבְנֶה הַ הַ יָא חוֹמָה הַ אִם
 If she be a wall we will build upon her a palace of silver
 H518 H2346 H1931 H1129 H5921 H2918 H3701
 אֶרְזִי: לְוֹם עַל־יָהּ נִצַּוֹר הַ יָא דָּלֶת וְאִם
 and if she be a door we will inclose her with boards of cedar
 H518 H1817 H1931 H6696 H5921 H3871 H730

10 I am a wall, and my breasts like towers: then was I in his eyes as one that found favour.

הָיִיתִי אֶזְכָּר כַּמִּגְדָּל וְחֻמֵּי חֶסֶד אֵינִי י
H589 I am a wall and my breasts like towers H227 H1961
H2346 H7699 H4026
 שְׁלוֹם: כְּמוֹצֵא ת בְּעֵינָיו יו
then was I in his eyes as one that found favour
H5869 H4672 H7965

11 Solomon had a vineyard at Baal-hamon; he let out the vineyard unto keepers; every one for the fruit thereof was to bring a thousand pieces of silver.

אֶת נֹתַן בְּחַמּוֹן וְעַל לְשֹׁלֹמֹה הָיָה הַכְּרָם
had a vineyard H1961 Solomon H0 at Baalhamon he let out H853
H3754 H8010 H1174 H5414
 אֶל לָף בְּפִרְיָו וְיָבֵא לְנֹטְרֵי יָם הַכְּרָם
had a vineyard unto keepers every one thereof was to bring for the fruit a thousand
H3754 H5201 H376 H935 H6529 H505
 כֶּסֶף:
pieces of silver
H3701

12 My vineyard, which is mine, is before me: thou, O Solomon, must have a thousand, and those that keep the fruit thereof two hundred.

לִבִּי חָא לָף לְפָנָי שְׁלִי כְרָמִי י
My vineyard H7945 which is mine is before must have a thousand H0
H3754 H6440 H505
 פְּרִיָו: אֶת לְנֹטְרֵי יָם וּמֵאֵת יָם שְׁלֹמֹה
me thou O Solomon thereof two hundred and those that keep H853 the fruit
H8010 H3967 H5201 H6529

13 Thou that dwellest in the gardens, the companions hearken to thy voice: cause me to hear it.

הַיֹּשֵׁב בַּגַּן יָם בְּחֵבֵר יָם מִקְשִׁיב יָם לְקוֹלִי רָהֵק
Thou that dwellest **in the gardens** **the companions** **hearken** **to thy voice**
H3427 H1588 H2270 H7181 H6963

הַשְׁמִיעֵנִי:
cause me to hear
H8085

14 Make haste, my beloved, and be thou like to a roe or to a young hart upon the mountains of spices.

הַיֹּשֵׁב בַּגַּן יָם דָּוֶד יָם וְדָמָה לְרֶגֶל לְצִבִּי אִוִּי לְעַרְפֹּרֶת
Make haste **my beloved** **and be thou like** **H0** **to a roe** **H176** **or to a young**
H1272 H1730 H1819 H0 H6643 H176 H6082

הַיֹּשֵׁב בַּגַּן יָם עַל הַר יָם בְּשִׂמְיִם:
hart **H5921** **upon the mountains** **of spices**
H354 H5921 H2022 H1314

From KJV Study • kjevstudy.org